

SÍLVIA MARTÍNEZ, FALLERA MAJOR

# La Ven de Benicarló

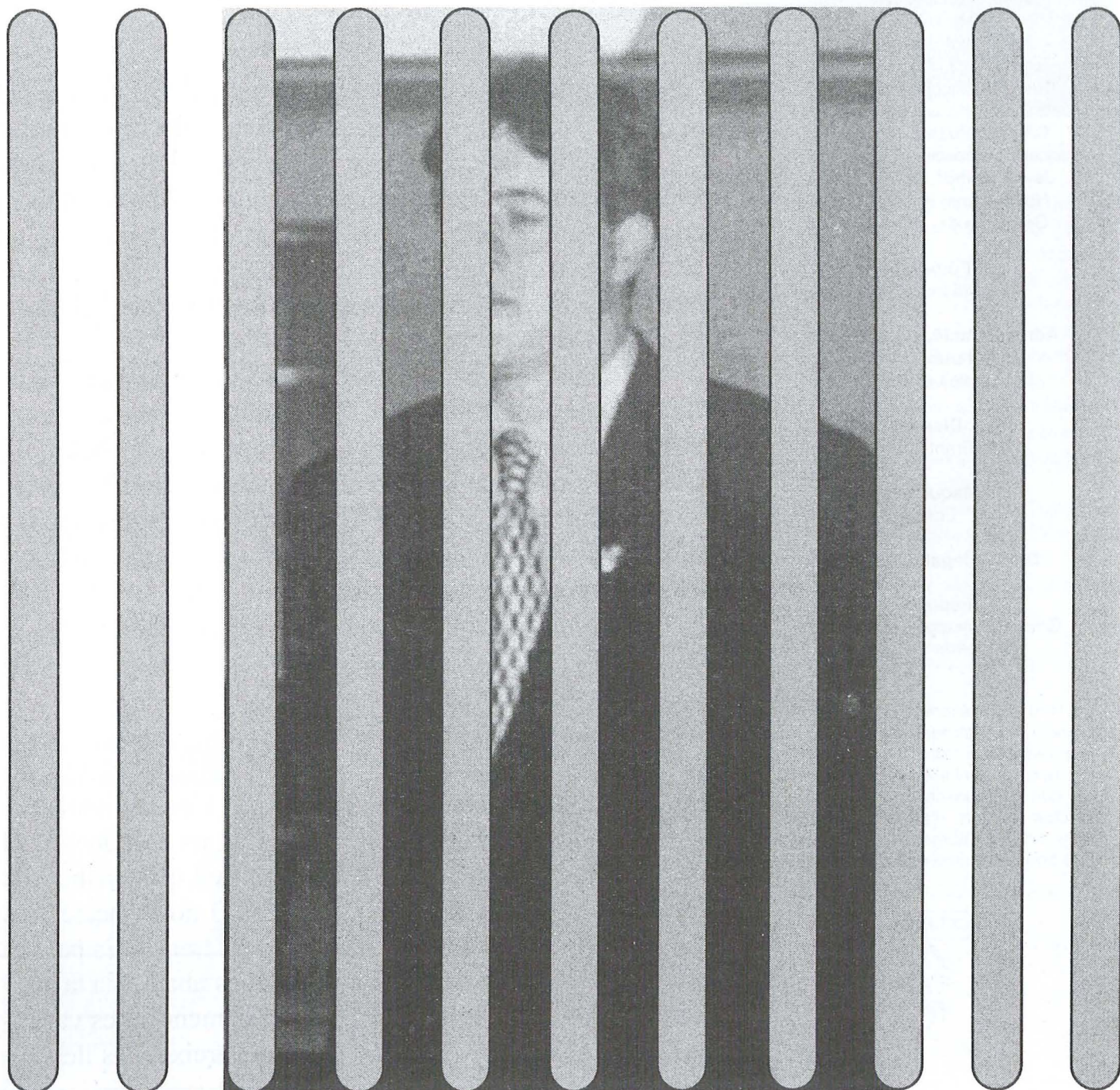
Setmanari d'Informació General i Cultural • Divendres, 7 d'agost de 1998 • Núm. 147 • Any IV • 100 ptes • 0'6 EUROS

Marcos

actua

**MARZAL**

**il·legalment**



**Edita**  
Associació Cultural  
la Feram de Benicarló  
C/ Sant Francesc, 95 Casal Municipal  
12580 Benicarló ☎ 964.46.16.18

A la xarxa internet, comarques:  
<http://www.vinaros.net>  
Adreça electrònica:  
[laveu@hotmail.com](mailto:laveu@hotmail.com)

**Directora**  
Cristina Garcia Grau

**Sotsdirector**  
Àlex Gozalbo

**Redactor**  
Ismael Mateu Rodriguez

**Consell de Redacció**  
Maria Josep Arayo  
Josep San Abdon (Cultura)

**Col·laboradors**  
Joan Gregori, Àlvar Anyó,  
Josep Ferrer, Xavier Burriel,  
J. R. Ramírez, Anna Pujol,  
Toni Fibla, J. Miguel Cornelles,  
Susanna Anglés, Vicent Arnau,  
Joaquim Bueno, Joan Manuel Ferrer,  
Carolina Ruzafa, Eloi Bayarri,  
Francesc Delcastillo, Rodolfo Serrano,  
Javier Gómez, Adrián Esteller,  
Noemí Oms, Kosecki Mateu i  
Germania de Joves "El Puig"

**Fotografia**  
José Manuel Herrero

**Administració, subscripcions  
i publicitat**  
☎ 964.46.03.38

**Disseny**  
© Tirant lo Blanc

**Maquetació**  
Loverg

**Dipòsit legal:** CS- 242-95

**Imprimeix**  
Grèvol. Passatge sant Blai n.2 /  
Cantonada sant Jaume

La Redacció respecta la llibertat d'expressió. La responsabilitat de les opinions és de qui signa l'escrit. La redacció es reserva el dret d'acurçar els textos que sobrepassen les 20 línies. Els articles hauran d'anar signats amb nom, adreça i número de DNI, encara que podran aparèixer amb pseudònim.



# Sumari

**TEMA: MARZAL, IL·LEGAL 3**  
**LOCAL: FALLERA MAJOR 5**  
**SOCIETAT: EL MUSSOL 8**  
**LECTORS I LECTORES: MENORS 9**  
**CULTURA: ENFOQUE I LEONCIO VTE.**  
**ESPORTS: PRESENTACIÓ DEL CDB 12**  
**AGENDA: MÚSICA BARROCA 15**  
**ÚLTIMA: CÒMIC DE BURRIEL 16**

# Editorial

## Marzal

Aquesta setmana LA VEU DE BENICARLÓ presenta un treball d'investigació al voltant de la normativa lingüística i el regidor Marcos Marzal. Els nostres lectors i lectores ja fa temps que denuncien l'incompliment de la llei. Ara, nosaltres aportem els articles concrets per tal que tothom pugua comprovar que realment es tracta d'una normativa amb cap i peus. No és una invenció i la llei continua estant per respectar-la.

No es tracta d'una amenaça, però ens agradaria veure Marzal respectant la normativa lingüística. Inicialment podia semblar un simple error, però amb el temps la situació s'ha agreujat. És clar que al darrera d'aquesta actitud hi ha una voluntat d'atacar el valencià. Els drets dels benicarlandos i les benicarlandes són irrenunciables. No ens agradaria haver de tornar a reclamar drets bàsics.

Pensàvem que aquesta etapa ja s'havia superat. ¿No és així?



### carxofa

Un bon basquet de carxofes per la falla Els Cremats. Per fi han aconseguit el seu somni. L'any 1999 tindrem una nova falla, possiblement la més il·lusionant de totes. Ja era hora.



### panissola

Una panissola per als conductors i conductores que arriben de la capital i no respecten les normes de trànsit. Es pensen que quan s'abandona la gran ciutat i comencen les vacances desapareixen les lleis.

# El regidor Marzal podria ser sancionat per no respectar la normativa lingüística

REDACCIÓ

El regidor del Partit Popular Marcos Marzal podria ser sancionat com a conseqüència de les seues constants infraccions en el tema de la normativa lingüística.

Marzal, que és regidor d'Esports, utilitza únicament el castellà a l'hora d'adreçar-se als benicarlandos i les benicarlandes. Així, incompleix clarament el 'Reglament de normalització lingüística de l'Ajuntament de Benicarló' i diversos articles de l'Estatut d'Autonomia Valenciana.

La situació adopta una importància major si es considera que Marzal realitza aquestes infraccions de forma reiterativa.

## CONSEQÜÈNCIES

Segons José Asensi Sabater, professor titular de Dret Polític, "l'ús oficial de la llengua comporta importants conseqüències jurídiques en les relacions de les administracions públiques amb els ciutadans". La normativa és clara i és per això que Asensi no dubta ni un moment a l'hora de remarcar que "els impresos" que surten de l'Ajuntament "s'han de redactar obligatòriament en valencià". La regidoria d'Esports no ha complert mai



Marcos Marzal durant el passat 'Torneig 3x3 al carrer' de bàsquet

aquesta norma. El darrer exemple és el fulletó informatiu de les activitats de l'Escola d'Estiu. Això podria tenir importants conseqüències jurídiques.

## NORMALITZACIÓ

L'any 1992 el Ple de Benicarló (PP, PSPV-PSOE, UPV i UV) va aprovar el 'Reglament de normalització lingüística' per total unanimitat.

6 anys després, Marcos Marzal encara no respecta la majoria dels articles (veieu quadre inferior) d'aquesta normativa. D'aquesta manera incompleix el dret de tot ciutadà a ser informat per les

administracions públiques en valencià.

Marzal va convocar unes bases oficials per al disseny del logotip obligant els participants a realitzar la inscripció de l'OAE en castellà.

Les sancions, doncs, podrien ser greus. Més encara si recordem que fa un temps va canviar el rètol del pavelló poliesportiu, col·locant-lo en castellà.

## LOGOTIP

Una de les actuacions més flagrants que ha realitzat Marcos Marzal és la de convocar unes bases oficials per al disseny del logotip i obligar els participants a incloure la inscripció "Organismo Autónomo de Deportes" en castellà.

Aquest acte és considerat com una falta greu i si es realitza la denúncia comportaria sancions importants.

L'argument utilitzat per Marzal és la manca d'espai per escriure el mateix en 2 idiomes. En aquest cas, però, els fulletons s'haurien de publicar únicament en valencià, ja que així ho indica la normativa.

## Articles

### Tot això no respecta Marzal

**ARTICLE 1.** Tots els ciutadans de Benicarló tenen dret a conèixer i usar el valencià en les instàncies públiques.

**ARTICLE 3.** Els acords que approve l'Ajuntament de Benicarló i que siguen publicats s'hauran de redactar preferentment en valencià.

**ARTICLE 4.** La redacció de tots els documents públics es farà preferentment en valencià. Es garantirà el dret dels ciutadans a obtenir resposta en valencià.

**ARTICLE 6.** 1) L'Ajuntament de Benicarló haurà de promoure i utilitzar el valencià en totes les seues dependències (...), com també en els serveis educatius i esportius (Campanya Esportiva, instal·lacions, etc). 3) La promoció i difusió de les activitats municipals (...) es farà en valencià.



## Trobat mort Miguel Roig

REDACCIÓ

L'empresari de 46 anys Miguel Roig va ser trobat mort el passat dimarts a la localitat de La Jana. El cadàver tenia una bala al pulmó. A més, el cos va aparèixer totalment lligat. La hipòtesi amb la qual treballa la policia és que Roig va ser assassinat perquè devia diners. La família de Roig vol que es troben els assassins.

Roig era de Peníscola però tenia un videoclub a la plaça del mercat de Benicarló. El soterrament es va realitzar ahir dijous a l'església parroquial de la Nostra Senyora dels Socors.



Miguel Roig FOTO: Mediterráneo

Sort!

## Premis de la Caixa Rural

Dins de les diferents campanyes promocionals previstes per la Caixa Rural de Benicarló s'ha celebrat el sorteig de 100 abonaments per als concerts de Festes de Manolo Garcia i Dover entre els titulars del compte sub-25.

### GUANYADORS

M. E. Albert Martínez, M. Albiol Soriano, F. Arnau Esteller, M. N. Àvila Albiol, G. Ballester Fresquet, L. Ballester Sales, A. Ballester Sorlí, N. Bayarri Esteller, R. Bel Traver, M. E. Belda Mascarell, N. Beltran Molinos, M. A. Belber Prieto, J. P. Berga Añó, S. Blat Borràs, S. Bosch Ayza, M. Bosch Coll, A. M. Bosch Fresquet, J. J. Bosch Fresquet, M. Bosch Llorach, N. Bretó Ferré, J. Burriel Maura, C. Calvo Miravet, J. J. Castillo Forés, S. Cerdà Blasco, M. I. Climent Lluch, E. Comes Calvet, M. P. Cornelles Ferrer, J. Curto Bueno, J. L. Escuder Gómez, E. Esteller Manso, E. Jordana Lluch, N. Farcha Herrera, P. J. Febrer Simó, M. Fernández Sorlí, M. A. Fernández Sorlí, L. Ferreres Mateu, J. Fíbla Urquiza, J. F. Fores Lluch, E. Fores Maura, V. Fresquet Escuder, E. M. Fresquet Fresquet, A. A. Fresquet Julve, E. Fuentes Penya, J. Galan Sastriques, N. Garcia Boix, R. I. Garcia Julian, C. J. Garcia Mañá, A. Gasulla Sorlí, N. Gauxax Vidal, R. Gimeno Bretó, B. Gimeno Vizcarro, A. Giner Bel, F. J. González Lozano, M. T. Grau Ballester, P. Gregori Martínez, A. I. Jiménez Prades, V. Julian Llorach, A. Llorach Esteller, R. Llorach Gómez, M. J. Llorach Masip, S. Lluch Compte, C. Lluch Llores, J. Lluch Trilles, S. Llores Gómez, J. Llores Gómez, I. Llores Valladolid, C. Lujan Edo, V. Macho Vidal, M. C. Marzá Bosch, M. I. Marzal Anglès, R. M. Marzal Anglès, O. Marzal Díaz, J. F. Marzal Foix, R. Maura Foix, J. Miralles Ramon, R. Miravet Buj, J. F. Moya Cervera, M. M. Octavio Senar, V. Ortiz Ferreres, R. Penya Alberich, M. Penya Brusca, J. Pitarch Salvador, J. M. Roca Ramon, M. Roca Valle, P. C. Rodríguez Fresquet, M. Royo Fresquet, F. Royo Bonet, E. Sales Barreda, R. Sales Gómez, D. Sales Gómez, V. Segarra Larrazabal, C. Senar Caldes, J. Sorlí Rico, I. Sorlí Rico, M. I. Sorlí Sorlí, R. A. Urquiza Diaz, A. Valle Martínez, J. Verge Alsina, A. Vizcarro Ortí i A. M. Zaragoza de León.



## Festival de Música Antiga i Barroca de Peníscola

SANABDÓN I ARNAU

El dilluns nit la Pirotècnia Tomàs de Benicarló va consolidar de manera esplèndida, el merescut lloc que ja ocupa dins del difícil món pirotècnic. El piromusical de Peníscola seguit per milers de persones, turistes i públic de la nostra comarca qu van ficar una nota molt alta a l'empresa de Benicarló, que destaca per mesurar el seu treball amb molt de gust i encert. La selecció musical amb fragments d'obres de Orff, G.Holst, Borodin, Häendel etc. i retransmés per Ràdio Benicarló, emissora municipal, en directe, va anar perfectament aparellat amb els focs, que van ser emesos des del Castell, platja i aigua, durant vora 30 minuts. Era l'inici del Festival patrocinat per la Generalitat, Diputació i Ajuntament de Peníscola amb un ambició pressupost econòmic i amb una ampla difusió.

### ORLANDO CONSORT.

Dimarts, 4 d'agost (22:30) al Castell. Robert Jones, alt, Angus Smith, tenor, Andrew King, tenor i Donald Greig baríton.

El primer concert va tenir com a artistes a l'escenari, el quartet anglès, The Orlando Consort amb un repertori eminentment espanyol, d'autors del segle XVI. Aquest grup acostuma a interpretar les obres amb la llengua original escrita, en aquest cas amb una discreta correcció, i sempre comporta el risc d'un esforç lingüístic, complicant de vegades la resolució purament musical. Van iniciar i finalitzar la seua actuació amb dues obres de Mateo Flecha (que sempre ens queda el dubte si són del nebot o de l'oncle). Dues obres de Francisco de Peñalosa, l'autor més prolífic del l'epoca (1470-1528), dues més de Pedro de Pastrana, obres aquestes pròximes als cançoners d'Uppsala i de

## Música per als focs

Palacio. Completaren el repertori amb obres de Luís de Narvaez, Alfonso Hernández de Tordesillas, Juan García de Basurto, Juan Vázquez i alguns anònims.

Una bona selecció d'autors destacats del segle XVI. El grup que funciona regularment des del 1988, forma un compacte quartet treballant obres a dues, tres i quatre veus. Té una llarga participació en festivals europeus i arribaren a Peníscola en una nit de vent, poc apropiada per a veus en el pati del castell.

El públic assistent, no molt, va acollir també un continuat acompanyament de grills, però que en cap moment trencaren aquestos, la ferma interpretació del Orlando Consort, que va brillar en un magnífic concert per a minories, com és aquesta música que s'ha de seguir molt de prop ja que viu, sense cap mena de dubte, un dels moments més importants de recuperació.

# La mesa estatal PERD OLI

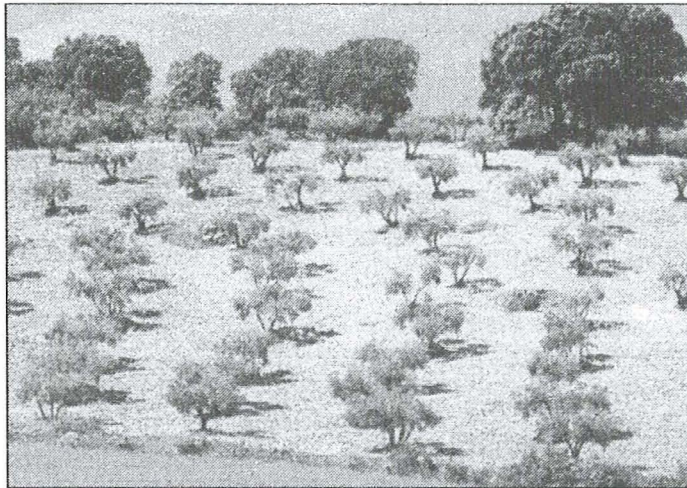
## La Unió els abandona

UNIÓ DE LLAUDADORS

La Unió de Llauredors i Ramaders COAG ha abandonat la mesa estatal per a la defensa de l'oli d'oliva. El motiu és la preocupació per la falta d'acords en el repartiment de les ajudes que ha de rebre Espanya després de l'aprovació de l'Organització Comú de Mercat (OCM).

**El motiu és la preocupació per la falta d'acords en el repartiment de les ajudes**

Els criteris de distribució de les ajudes perjudiquen clarament els productors més menuts i les zones amb oliveres de baixa productivitat. L'actual proposició de distribució de les ajudes beneficia 69 productors que rebran 4.000 milions de pessetes, mentre que no es garanteix la



Oliveres

renda de les explotacions més modestes.

### PAÍS VALENCIÀ

L'aplicació d'aquests criteris perjudica especialment el País Valencià, on els productors petits i les zones amb oliveres de baixa productivitat representen el 80% del sector.

Per al responsable del sector de l'oli d'oliva de la Unió,

Ramon Mampel, "la nostra obligació com a organització professional agrària és defensar el manteniment de la renda de les 40.000 famílies valencianes que viuen de l'oli. És per aquest motiu que defensarem la modulació de les ajudes comunitàries per tal de procedir al repartiment de subvencions".

La Unió de Llauredors i Ramaders COAG porta reclamant des de fa temps les particularitats productives del País Valencià. La intenció és aconseguir ajudes complementàries per a les oliveres de baixa productivitat. A més, s'intenta que es repartisquen a cada comunitat autònoma els excedents productius.

Per a Ramon Mampel "les oliveres de baixa productivitat que són altament respectuoses amb el medi ambient es veuran perjudicades. Si no és des de Brussel·les hauríem d'aconseguir les ajudes des de Madrid o València ja que cal continuar fent un oli de tanta qualitat com realment és el nostre".

### LLAVORS

L'actual reforma no preveu la prohibició de realitzar barreges amb l'oli de les llavors. Això perjudicaria l'oli valencià de qualitat.

NOVA FALLA

## Els cremats

FALLERA MAJOR

## Sílvia Martínez

REDACCIÓ

El passat dissabte es va realitzar l'acte de presentació de la nova fallera major. Finalment la guanyadora va ser Sílvia Martínez. Les altres dues candidates eren Elena Borràs i Liliانا Mundo.

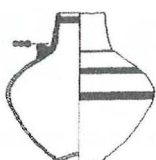
### ELS CREMATS

El president de la Junta Local Fallera, Raül Gallén, va aprofitar per fer públic que l'any 1999 hi haurà una falla més: Els Cremats. Gallén va destacar, sobretot, l'esperit jove de la gent que realitza des de fa anys aquesta falla de forma no oficial.



Sílvia Martínez amb la fallera major del 1998 (Imma Forés) i Raül Gallén FOTO: Añó

# Nou llibre del POBLAT IBÈRIC



REDACCIÓ

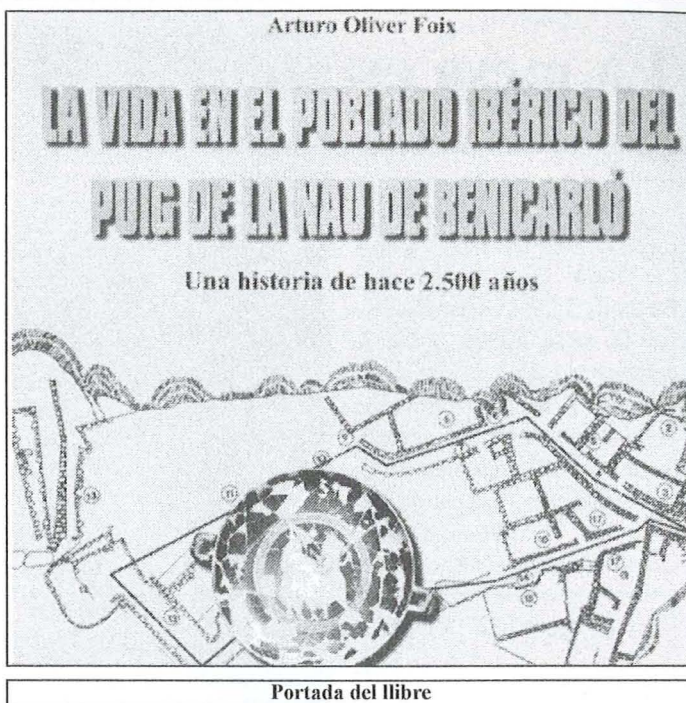
L'Ajuntament de Benicarló acaba de publicar un llibre d'Arturo Oliver al voltant del poblado ibèric. L'obra porta el títol de 'La vida en el poblado ibérico del Puig de la Nau de Benicarló'.

El regidor de Cultura de Benicarló, Francesc Flos, vol que "aquesta nova publicació servisca d'homenatge a tots aquells que han fet possible el descobriment, l'excavació i el manteniment d'a-

quest assentament dels nostres avantpassats, que té un valor incalculable per a nosaltres i per a les futures generacions de benicarlandos".

El llibre d'Oliver comença fent una repassada històrica i després analitza l'entorn del nostre poblado ibèric i dels objectes, com ara la ceràmica, més destacats.

Enguany es realitza la celebració del 475 aniversari de la Concessió del Títol de Vila a Benicarló per part de Carles I.



Portada del llibre

## Observatore Mundano

PER J.R. RAMÍREZ

### Agost

És un mes autènticament excepcional. La vida es paralitza fins a extrems considerables, si exceptuem la gent que treballa en el sectors serveis de la nostra comarca. Els diaris tenen poques pàgines i costen el mateix. Els telenotícies adquireixen un to informal que els converteix més en una revista de fets i gent que en una crònica de l'actualitat mundial.

Passen poques coses importants. Però si alguna en passa, és ben grossa. Malgrat això, sembla que els grans esde-

veniments, quan s'anuncien en agost, no tenen la transcendència que podrien tenir en un altre mes de l'any.

Hi ha una cosa que continua igual: l'escassa activitat política de l'equip de govern del PP benicarlando

Durant aquest més però, hi ha una cosa que manté les mateixes constants

vitals de tot l'any: em refereixo a l'escassa activitat política de l'equip de govern del PP benicarlando. Ens constaria endevinar en quin mes de l'any estem, si prenem com a referència les ganes de treballar dels regidors del PP local. Tota la legislatura és un llarg mes d'agost que no s'acaba mai. Fins i tot un servidor es troba més relaxat que mai, i troba pocs temes dels quals parlar durant aquestes dates. És una tasca xafogosa. Preferiria dedicar-me a la mateixa política que fa Jaime Mundo, és a dir, no fer res.



**RÀDIO BENICARLÓ**  
EMISSORA MUNICIPAL  
107.3 FM



Méndez Núñez, 91  
Telf. 47 35 44  
BENICARLÓ

LA NOSTRA TELE



Especialidad en Pescados y  
Cocina Marítima

Avda. Marqués de Benicarló, 27  
Telf. 47 19 83  
BENICARLO



## IX CURS DE DIRECTORS DE BANDA

Amb la finalitat de contribuir a una major formació musical d'aquelles persones que fan possible en la nostra província les activitats culturals que realitzen les agrupacions musicals, la Excma. Diputació Provincial de Castelló fa públic el IX Curs Provincial de Directors de Bandes de Música, la convocatòria del qual i les bases han estat aprovades en la sessió penària del 24 de febrer de 1998.

### BASES

1.- Seran requisits per a poder participar en el curs, que hauran d'acreditar-se mitjançant presentació de documentació original o fotocòpia degudament compulsada.

- a) Formar part d'alguna agrupació musical.
- b) Estar en possessió d'un títol professional o acreditar una evident formació musical.

En funció del nombre d'instàncies presentades podran incloure's inscripcions que no reunisquen les condicions assenyalades anteriorment sempre que no se supere el nombre d'assistents fixat a la base tercera i acredite el sol.licitant la seua formació musical.

2.- A més de les certificacions que acrediten les circumstàncies contingudes en el punt anterior els aspirants hauran d'adjuntar a la instància, currículum i quants elements complementaris (original i còpia) consideren d'interés i acrediten la formació musical del sol.licitant.

3.- El nombre màxim d'assistents serà de 50a alumnes que es distribuïran en dues modalitats:

- a) Actius: assistència a les classes teòriques i participació en les pràctiques de direcció, el nombre màxim no podrà ser superior a 30 alumnes.
- b) Oients: assistència a les classes teòriques i pràctiques.

Es pressuposa en amdos casos la participació imprescindible, voluntària i generosa del cursista com músic a la banda del curs, en el cas de ser instrumentista.

La selecció dels participants, en el cas que el nombre de sol.licituds fos superior al nombre d'alumnes fixats en el primer paràgraf de la base 3, s'efectuarà per una comissió designada a l'efecte pel President de la Diputació entre persones de reconegut prestigi a l'àmbit de la música.

La condició d'actius o oients s'efectuarà pel Director del curs.

4.- El curs es realitzarà en un municipi de la província de Castelló el proper mes de setembre i tindrà una durada de quaranta hores.

A l'acabament del curs es realitzarà un concert de cloenda.

5.- Els drets de matrícula i inscripció i ensenyament seran de 5000 pessetes.

6.- El termini d'inscripció començarà a partir del següent al de la publicació de les presents bases en el Butlletí Oficial de la Província, i acabarà el proper 30 de juny.

Les sol.licituds hauran de presentar-se en el Registre General de la Diputació Provincial de Castelló o bé s'hauran d'enviar per qualsevol dels procediments establerts en l'article 38.4 de la Llei de Règim Jurídic de les Administracions Públiques i del Procediment Administratiu Comú i hauran d'acompanyar-se del resguard acreditatiu d'abonament dels drets assenyalats a la base 5, en el compte 7600010-25708 que aquesta Diputació té obert en el Banc de Sabadell, c/ Tarragona 3 de Castelló, entitat 0081, oficina 0201. Si el pagament es va fer per mitjançant gir postal o telegràfic s'haurà de consignar el número de gir.

Així mateix, podran presentar-se a les oficines d'assistència a Municipis de Morella (c/ San Julian, 52 - 12300 Morella), Traiguera (c/ Ancha, 11- 12330 Triguera), Benassal (pl. Don Blasco, 21 - 12160 Benassal), Onda (pl. Espanya, 20 - 12200 Onda), Montanejos (pl. Espanya, 15 - 12448 Montanejos), Sogorb (c/ Romualda Amigó, 6 - 12400 Sogorb).

7.- A l'acabament del curs, prèvia sol.licitud dels interessats, s'entregarà un certificat d'aprofitament a tots aquells alumnes que hagen seguit el curs complet.

8.- Els interessats podran obtindre model d'instància a l'àrea de Cultura de la Diputació de Castelló.

9.- En el cas que per raons de força major no es pugues celebrar el curs en el proper més de setembre la Excma. Diputació Provincial de Castelló es reserva la possibilitat de modificar les dates de realització d'aquest IX curs.

10.- La presentació de la instància suposa l'acceptació de les condicions establertes en les presents bases.

Castelló, a 24 de febrer de 1998.- **EL PRESIDENT**, Carlos Fabra Carreras.- **EL SECRETARI GENERAL**, Manuel Marín Herrera. 979

## El Mussol

### Tour força hipòcrita

**E**l mussol ha seguit força interessat les incidències demencials que han succeït durant el *Tour de la France*, però no per conèixer els patiments dels éssers ciclistes i el seu entorn arran la persecució policial en recerca de substàncies dopants, sinó per trobar coincidències amb l'altre Tour local que fa unes setmanes van protagonitzar els éssers de l'equip del PP.

El mussol ha extret com a coincidència més remarcable entre aquestes dues voltes, l'enorme nivell d'hipocresia que les ha envoltat, sobretot en la que els éssers actors locals van preparar per ensenyar als éssers humans encarregats dels mitjans de comunicació o opinió les meravelloses obres que l'ajuntament està executant amb la lloable i sana intenció de millorar la qualitat de vida.

Fins ara no havia fet cap referència a aquest esdeveniment perquè volia veure quines repercussions hi portaria en la vida municipal el muntar una mena de roda de premsa sobre el mateix terreny i tenint com a cloenda la invitació a un

sopar. Calia un bon àpat per recuperar les forces perdudes en aquest Tour pel gran esforç que tothom havia fet durant la visita propagandística.

El mussol només s'ha pogut assabentar d'una nota de premsa dels éssers militants del BNV, on s'hi criticava de forma oberta aquest convit, tant per no convidar l'oposició com per pressuposar que el cost de la mateixa aniria a càrrec de l'èrrari públic, així com l'opinió de l'èsser alcalde que afirmava que totes aquestes despeses s'havien pagat a nivell particular, és a dir, els diners havien sortit de les butxaques dels éssers del PP.

Aquest Tour de caire publicitari ha estat una altra maniobra força hipòcrita i plena de maniqueisme per part dels éssers humans del PP per vendre el ínfim producte de la seua gestió després de quasi 8 anys al cap davant de l'ajuntament i al mateix temps intentar aconseguir que els éssers informadors feren una excel·lent valoració de la visita, deixant això si de costat les evidències reals de la pobra de gestió conservadora.

El mussol creu que també és prou hipòcrita afirmar que els diners per pagar les despeses dels cotxes i del convit nocturn no sortiran del paupèrrim pressupost del 98, ja que de ben segur davant les possibles crítiques de prevaricació per part de l'opinió ciutadana, l'èsser alcalde no presentarà mai cap rebut per les mateixes, però indirectament la tresoreria municipal ho pagarà a través dels honoraris mensuals que reben tots éssers del PP només per ser regidors.

El mussol, però, ha descobert una part positiva a aquest Tour. Ja segurament durant el mateix, els éssers *peperos* van observar algunes mancances existents i ràpidament van donar l'ordre de netejar les palmeres dels carrers de Benicarló, de treure les males herbes de camins que molestaven la visió i el pas, etc. Malgrat que aquestes tasques tant ben planificades a començament d'agost només van fer que augmentar els mals de cap dels usuaris i agreujar per uns dies encara més la problemàtica viària d'un poble com aquest.

## La Veu de Benicarló

### Fitxa de subscripció

NOM \_\_\_\_\_ COGNOMS \_\_\_\_\_  
 DOMICILI \_\_\_\_\_  
 POBLACIÓ \_\_\_\_\_ CP \_\_\_\_\_ TEL. \_\_\_\_\_

Se subscriu a *La Veu de Benicarló*, per l'import de:  4.680 pts (52 números, anual, bonificació 10%) prorrogable si no hi ha ordre en contra. Als enviaments fora de Benicarló caldrà afegir 2.000 ptes anuals.

**Forma de pagament:**  Domiciliació bancària

Remeteu aquesta butlleta i la domiciliació bancària per **4.680 pts** (52 números, anual) a **Associació Cultural la Feram de Benicarló** (C/ Sant Francesc, 95 Casal Municipal • 12580 Benicarló)

Signatura: \_\_\_\_\_, d \_\_\_\_\_ de 199 \_\_\_\_\_

### Domiciliació bancària

BANC/CAIXA \_\_\_\_\_  
 ADREÇA \_\_\_\_\_ POBLACIÓ \_\_\_\_\_ CP \_\_\_\_\_  
 NOM I COGNOMS DEL TITULAR DEL COMPTE \_\_\_\_\_

**Codi de Compte** Entitat \_\_\_\_\_ Sucursal \_\_\_\_\_ Control \_\_\_\_\_ Compte número \_\_\_\_\_

Senyors: els demano que, fins a una nova ordre, atengueu els rebuts que els presentarà l'Associació Cultural la Feram de Benicarló per l'import de subscripció a *La Veu de Benicarló*.

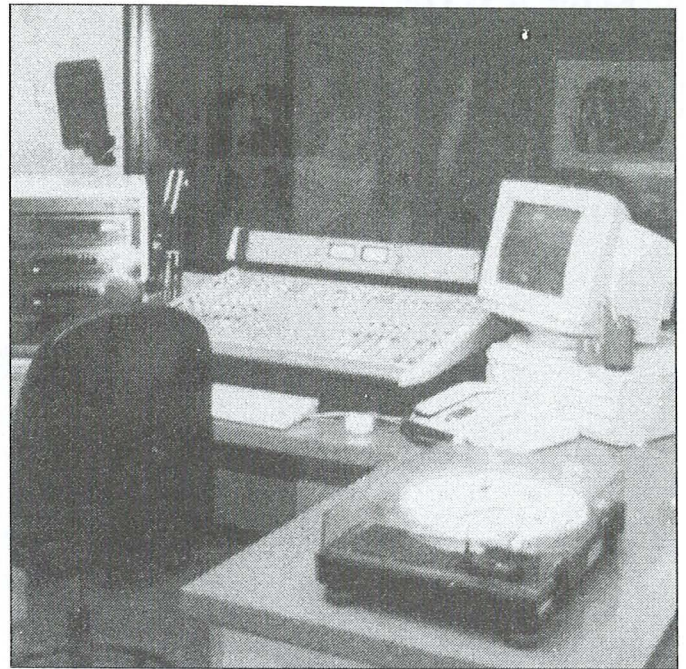
Signatura: \_\_\_\_\_, d \_\_\_\_\_ de 199 \_\_\_\_\_



Foto denúncia

### Emissora Municipal

**A**mb la renovada Emissora Municipal tenim per fi unes bones instal·lacions i la gent que la fa funcionar mostra una gran voluntat. El problema és que el president de l'Organisme Autònom de Mitjans de Comunicació, és a dir, l'alcalde, no convoca la selecció de personal per a cobrir la direcció de l'Emissora Municipal. De nou veiem una obra nova sense una utilitat correcta. Tot el que depèn de l'alcalde no tira endavant.



# Lectors Lectores

## Carrer Grau

Els veïns del bloc número 18 del carrer Grau estem més que farts de les impertinències, molèsties i tota classe d'amenaçes per part de persones que regenten l'establiment situat als baixos del nostre bloc. Aquest establiment porta funcionant 10 mesos al marge de les normatives vigents que protegeixen els ciutadans de les molèsties i els sorolls. A més, tampoc no ha respectat l'ordre judicial de tancament. Estem segurs que aquells que pretenen obrir el seu establiment (pagant lloguer, llum i aigua) i volen obrir el permís necessari no veuran açò correcte.

Nosaltres ni entrem ni sortim, però creiem que les nor-

mes són per a tothom. El que diem és que ja està bé de promeses i de prendre'ns el pèl.

El dia 30 vam escoltar un fort soroll. Ens vam abocar a comprovar què passava i vam veure que hi havia un forat del tamany i forma d'una porta. A l'Ajuntament no li consta cap permís d'obres.

**Alguns veïns del  
18 del carrer Grau.**

## Menors

A la Residència Comarcal Baix Maestrat de Vinaròs, depenent de la Conselleria de Benestar Social, es van realitzar els dies 6, 7 i 8 de juliol les I Jornades de Professionals de l'Àrea del Menor, organitzades per la Coordinadora del Menor del Baix Maestrat.

Aquestes I Jornades van reunir els professionals que treballen amb menors a la nostra comarca.

L'objectiu de les Jornades era unificar criteris a l'hora d'intercanviar informació entre les diferents administracions i professionals dins de l'àrea del menor.

Aquest objectiu es tradueix en les conclusions que es van elaborar al final i que serviran als diversos professionals per harmonitzar i fer rendible la intervenció interinstitucional, sempre en benefici dels menors.

La Coordinadora agraeix la col·laboració de tots els assistents i participants que han fet possible l'èxit d'aquestes I Jornades.

**Coordinadora del Menor**

Per adreçar-se a aquesta secció cal fer-nos arribar el vostre comunicat per qualsevol dels següents mitjans: CARTA (La Veu, carrer Sant Francesc, 95), FAX (964.47.56.98), INTERNET (laveu@hotmail.com) o TELÈFON (964.46.16.18).

▲ **FALLERA MAJOR.**  
Voldria felicitar Sílvia Martínez per la seua elecció com a

fallera major. La veritat és que s'ho mereix.

### ▲ INTERNET.

Ja era hora que us posareu adreça electrònica. Ara tan sols falta que renoveu la vostra pàgina web i l'actualitzeu més sovint.

# COMunicació

### ▲ ELS CREMATS.

Açò és un missatge per als de la falla Els Cremats. A veure si ara que ja sou oficials baixareu el to de les crítiques. Per favor, no ho feu. Canya!

### ▲ PENYA GOLOSA.

Impressionant. Si aconseguiu

que 'L'enfarolà' siga un èxit haureu demostrat que sou els millors.

### ▲ FALTES.

Ho sento però a La Veu continua havent massa faltes d'ortografia.

### ▲ MANOLO GARCÍA.

Felicitats a la Comissió de Festes per portar Manolo García.

## ENFOQUE LEONCIO VTE.

## L'entitat i la persona vinculada a la cultura més destacats de l'any

REDACCIÓ

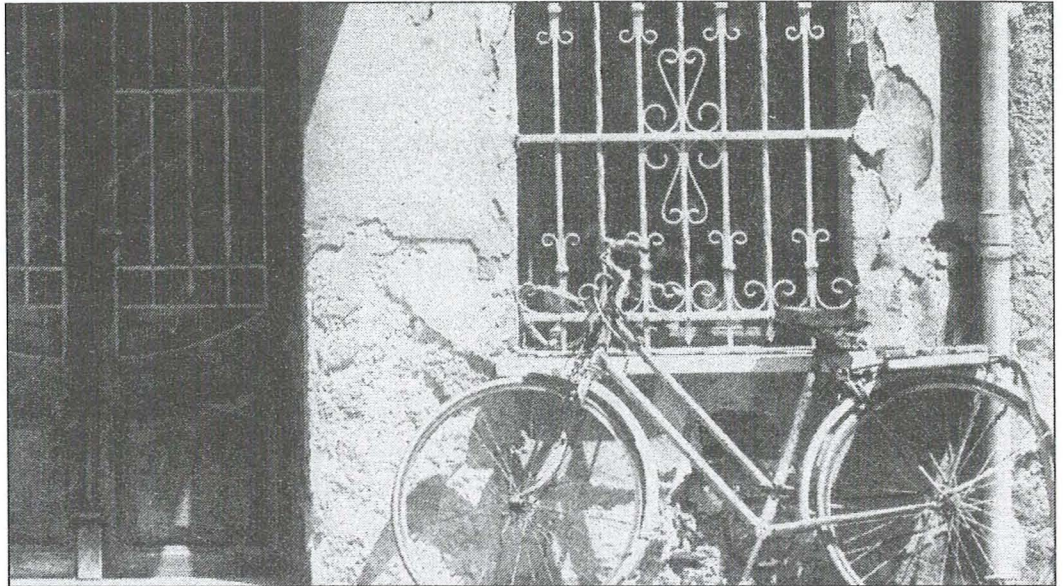
L'Organisme Autònom de Cultura ha fet públiques dues de les distincions que atorga cada any. Enfoque ha estat l'entitat que més ha destacat culturalment enguany i Leoncio Vicente Ballonga (Centre Aragonès), la millor persona vinculada a la cultura.

### ENFOQUE

L'entitat Enfoque es va constituir sense cap ànim de lucre el passat 23 de maig de 1991. Actualment compta amb 29 associats.

L'entitat premiada Enfoque compta amb 29 associats.

Entre les activitats més destacades hi ha els cursos d'iniciació a la fotografia i les col·laboracions amb Mans Unides, la Junta Local Fallera, l'exposició de Setmana Santa, la Comissió de Festes i la penya Setrill. A més, cada any organitza la Marató Fotogràfica de les Festes Patronals.



Una imatge d'uns dels concursos de fotografia d'Alambor, on hi col·labora Enfoque

Aquesta entitat benicarlanda ha treballat també amb la Universitat Jaume I de Castelló i la Fundació Ausiàs March.

### LEONCIO VICENTE

La millor persona vinculada a la cultura, Leoncio Vicente Ballonga, va néixer a la província de Terol l'any 1954. Des de menut viu a Benicarló. Va estudiar al Col·legi La Salle i a l'Institut Ramon Cid.

Actualment és consultor i assessor de qualitat.

Als seus 43 anys és solter. De tant en tant col·labora amb la premsa provincial per tal de poder transmetre les seues idees al voltant de la cultura i els joves.

És soci de l'Associació Musical 'Ciutat de Benicarló', la Coral Polifònica, el Centre d'Estudis Maestrats, l'Associació d'antics alumnes de La Salle i el Club de Cinema

Amateur de Benicarló. A més, és clar, de ser un dels fundadors del Centre Aragonès.

Entre els anys 1983 i 1987 Leoncio Vicente va ser regidor de l'Ajuntament de Benicarló.

El president del Centre Aragonès, Modesto Barea, assegura que "és important no oblidar la seua tasca a les quatre primeres edicions de Benicarlàndia, primer com a iniciador i després com a responsable tècnic".

 **GREVOL**

**COPISTERIA LLIBRERIA PAPERERIA**

- Fotocòpies i còpies de planols
- Enquadernacions de tot tipus
- Papereria i material d'oficina
- Llibres de text

**NOUS SERVEIS**

- Impremta ràpida
- Digitalització d'imatges
- Servei de fax
- Material de reprografia

**LA QUALITAT AL MILLOR PREU**

**NOVA ADREÇA**

Passatge sant Blai 2/cantonada sant Jaume

Tel/fax 964.47.56.98 • 12580 Benicarló (Castelló)

**Pedro Sanmartín Urchaga**

**METGE**

Tel.: 964.47.21.06

Mòbil 929.65.49.16

C/ Alemanys, 10-1r-1a Benicarló (Castelló)

**Horaris:**

Dilluns, dimecres i divendres de 15:30h a 18:30h

Dimarts i dijous de 9:00h a 11:30h

**Si vols tenir veu: compra-te-la!**

*La Veu de Benicarló*

**El setmanari**

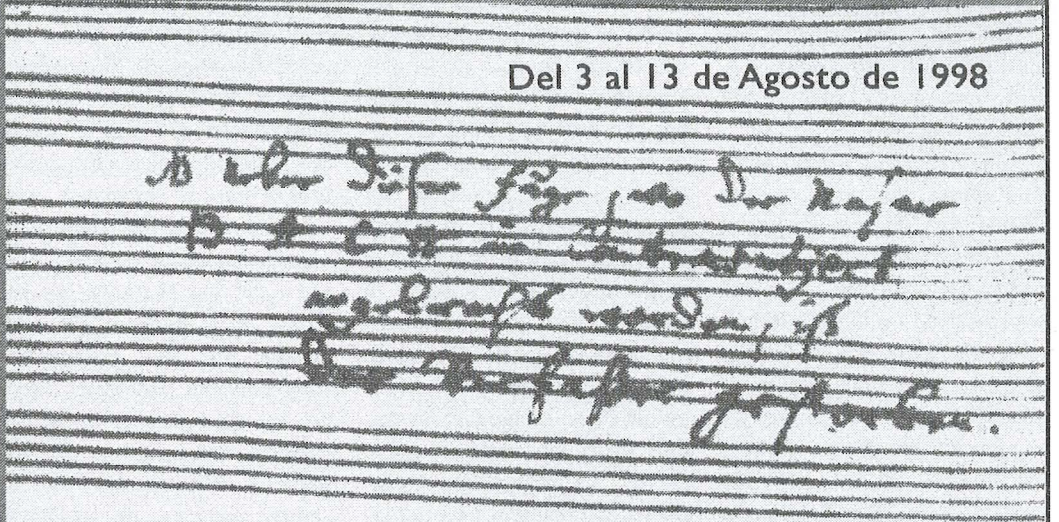
**que més parla**



# III FESTIVAL INTERNACIONAL DE MÚSICA ANTIGUA & BARROCA

PEÑÍSCOLA. PATIO DEL CASTILLO DEL PAPA LUNA

Del 3 al 13 de Agosto de 1998



**Viernes** 7 AGOSTO

**A sei voci.** Canciones profanas del Renacimiento.  
Obras de Clément Janequin, Serenisy, G. Costeley, Sandrin y P. Certon.

**Sábado** 8 AGOSTO

**Ensemble Unicorn. Michael Post, director.**  
Choannciamento di gioia. Música de danza en la época del Decamerón de Boccaccio.

**Lunes** 10 AGOSTO

**Concerto Italiano. Rinaldo Alessandrini, director.**  
Obras de Monteverdi, Vivaldi, Castelli, Legrenzi, Castello y Marini.

**Miércoles** 12 AGOSTO

**Félix Ayo, violín. Emma Jiménez, clave.**  
Sonatas de J.S. Bach y G.F. Haendel.

**Jueves** 13 AGOSTO

**Les Sacqueboutiers de Toulouse.**  
El arte polifónico en el siglo XVII.  
Obras de Schütz, Cabanilles, Gabrieli, Guarni, Cesare, Locke, Frescobaldi y Scheidt.

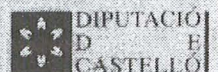
**CONCIERTOS  
A LAS 22,30 h.**

**ENTRADAS:  
1.500 PTAS.**

**ABONO  
7 CONCIERTOS:  
7.500 PTAS.**

**Venta anticipada (a partir del 15 de julio):** Oficina Municipal de Turismo de Peñíscola. Paseo Marítimo s/n. Tel. 964.48.93.92 y 964.48.02.08. **Información:** Oficina Municipal de Turismo de Peñíscola y Servicio de Música. Dirección General de Promoción Cultural, Museos y Bellas Artes. Tel.: 96.386.97.22 - 96.386.30.63. Fax: 96.386.65.74. e-mail: musica@cult.gva.es

Proyecto Gráfico • Rosarín Zera



# “Aún no asamos y ya PRINGAMOS”

Jesús Molina, de “La Bolsa de los refranes”

RODOLFO SERRANO I  
PACO DELCASTILLO

El nou CDB es va presentar al seu públic dissabte passat. Entre els jugadors i els respectius progenitors i cònjuges, el cos tècnic, els representants de la canallesca, els directius, les autoritats i els aficionats n'érem vora un centenar. Poca cosa, certament.

L'acte el va dirigir un xicot jove que es veu que ha entrat a formar part de la nova Junta, es va desimboldre amb un *desparpaj* encomiable i es va expressar en un impol·lut castellà. Un a un van anar fent acte de presència sobre el terreny de joc els membres de la plantilla del primer equip i del juvenil. Hi eren tots els que ja va avançar Josseky la passada setmana però encara no s'havia incorporat cap davant trencador. Hi va haver parlaments; en primer lloc el capità, Eloi Redó, i el nou entrenador, José Luís Linares, van prometre treball i esforç. A continuació van prendre la paraula el senyor regidor d'Esports i l'alcalde. Tots dos van manifestar el seu gaudi i les seues il·lusions per tal d'aconseguir un bon equip; fins i tot la primera autoritat va dir unes paraules molt assenyades que se'm van quedar gravades en la part més fonda

del meu esperit: “en definitiva, esperem tindre grans tardes de fútbol que és lo que pretendim (sic)”. I és cert, els aficionats benicarlòs no aspirem a res més, no volem vesprades d'apoteosi i exalçament, en tenim prou en entre-tindre'ns i guanyar el Vinaròs. La veritat és que al senyor Mundo no el vaig poder acabar de sentir bé perquè al costat tenia un energumen que no feia més que mancar-li tot dient bajanades del tipus que el clot que fan allí a Rabanals és per a acabar de soterrar el nostre poble o que els diumenges a la vesprada Benicarló havia esdevingut, per obra i gràcia de no se sap ben bé qui, una mena de balneari sense classe. Va cloure els parlaments el President i va demanar la col·laboració de tothom. L'oratória d'Isidro Coello em recorda una mica la de Lorenzo Sanz i expressions del tipus “grandes días de gloria” o “un Benicarló grande” em semblen d'una altra galàxia al nostre modest club; de tot allò que va dir em vaig quedar però amb unes quantes xifres: hi ha un pressupost de 12 milions per al primer equip (i diuen que dos i mig per al juvenil) i hom espera aconseguir la màgica xifra de 500 socis. Molt i molt s'haurà de treballar per tal d'assolir

aquests objectius; de tota manera l'equip Directiu ja va demostrar l'any passat que amb treball i entusiasme es pot aplegar molt lluny. Acabats tots els sermons i totes les presentacions el CDB va anar a fer-li una ofrena floral al Santíssim Crist de la Mar.

Al dia següent, diumenge, s'havia de disputar el primer partit contra el Càlig CF però per imponderables climatològics el matx va ser suspès. Ara servidor tindria una magnífica ocasió de quedar com un senyor i dir que el temps em va deixar sense poder-li oferir la crònica de tan interessant esdeveniment esportiu. Però no, les coses com siguen, no pensava anar de cap de les maneres. Al Camp del Càlig fa sempre una calor de cal Déu i les mosques, a poc que t'encantes, se't menguen viu. No sé quan serà el debut oficial però segurament no aniré.

Però bé, si el retorn d'aquesta secció ha estat precipitat només en tenen la culpa el senyor Josequi i la Redacció en ple de LA VEU DE BENICARLÓ. Encara estic esgarriat veient la panissola que li van endolçar a la pobra Directiva del CDB. Sempre ho he dit, el dia que hi haja possibilitat de triar entre més d'una Junta em definiré clarament per alguna, però de moment,

mentre no existesca una oposició organitzada i amb esperit de fer-se cap avant, he de manifestar que els qui regeixen els destins del nostre club són els millors. Parlant seriosament. Penso que qui va fer l'editorial del número anterior no va reflexionar prou sobre les dificultats que viu una Junta a l'hora de confeccionar una plantilla. Totes les Directives que ha tingut el CDB en les últimes dècades s'han fixat sempre com a objectiu fer un equip de gent del poble, i competitiu naturalment, però no ho han aconseguit mai. Fins i tot homes vinculats de tota la vida al futbol base, com Agustín Ruiz o Anselmo Mateu, van haver de recórrer a jugadors forasters per tal de salvar la campanya. Em pregunto, per exemple, ¿on són els bons davanters de Benicarló que siguen millors que Quico, Carrillo o Àngel? Cas apart és el d'Ilde. Pel que he pogut llegir i sentir, aquest jugador no s'ha quedat al CDB per tres mil duros. Deixar perdre un puntal d'aquesta categoria per una quantitat tan irrisòria em sembla una evident manca de tacte. S'ha d'anar amb molt de compte amb el que es diu perquè no sabem encara si qui vindrà tindrà més o menys paraula que qui se n'ha anat.



**Productes oficials licenciatos**

Els articles, la roba y molt més dels teus Clubs favorits, i a més descomptes a penyes  
c/ Crist de la Mar, 25 12580 Benicarló (Castelló) Tel/Fax: 964 47 40 94

La Veu de  
Benicarló  
La publicitat  
més directa,  
ràpida i barata  
Comprova-ho!

# Europizza ↔ L'ansult

**L'altre partit del segle**

J. M. CORNELLES I  
A. GOZALBO

La gran final del Torneig Memorial Víctor Pratsevall de bàsquet ja està preparada. Europizza i L'ansult lluitaran per tal d'aconseguir el títol que els darrers anys va obtenir Gimnàs Ballester.

## QUARTS DE FINAL

Als quarts de final, l'únic partit que va presentar emoció va ser el que va enfrontar Mel i Xispa (etern aspirant sense sort) contra L'ansult (un clàssic de les darreres eliminatòries). Al final es va imposar la major experiència de L'ansult.

Europizza i Paelleta Guapa no va tenir massa problemes per tal de superar Chicago'n Dena i Penya Golosa. El partit entre Mechero's i Elsis no es va jugar ja que l'equip que teòricament hauria de fer més llum del torneig no es va presentar. Així que la propera

<b>QUARTS DE FINAL</b>	
Europizza 63	Chicago'n Dena 30
Mechero's 0	Elsis 2
Paelleta Guapa 68	Penya Golosa 45
Mel i Xispa 43	L'ansult 54
<b>SEMIFINALS</b>	
Europizza 55	Elsis 47
L'ansult 47	Paelleta Guapa 45

vegada utilitzarem llumins.

## SEMIFINALS

Quan tan sols quedaven 4 equips va ser quan es va veure el millor bàsquet del torneig.

La primera semifinal va ser per a Europizza després d'una emocionant prorroga.

A la segona semifinal, Paelleta Guapa (un dels equips més joves) va veure com al darrer segon el seu avantatge no era suficient, aconseguint un triple L'ansult. Una veritable llàstima ja que

amb Paelleta el públic va gaudir del millor joc basquetbolístic. El seus jugadors ho van tenir tot però al final se'ls va passar l'arròs.

## FINAL

La final es jugarà durant les Festes Patronals. És el partit dels partits. ¿Arribaran les pizzas d'Europizza a hora? ¿Li agafarà a algú un ansult? Tot això i molt més en 40 minuts del millor bàsquet o, almenys, del bàsquet amb més ingredients... gastronòmics.

**Breus!**

## VI Clàssica de natació

El passat diumenge dia 2 es va disputar la VI Clàssica de natació. Finalment es va haver de canviar la direcció de la cursa per causes climatològiques. El guanyador va ser Ruben Blasco (C. N. Montjuïc). En categoria femenina es va imposar Mireia Redondo (C. N. Mataró). Els nedadors van fer un total de 8.500 metres per tal d'anar de Benicarló a Peniscola.



## AUTO ESTELLER



Benicarló  
964.47.17.08

Vinaròs  
964.40.07.68

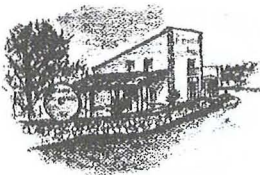
## ESTELLER IMPORT



Benicarló  
964.47.17.08

Vinaròs  
964.40.07.68

## RESTAURANT



*Les Aoles*

Drtor.: Jeroni Castell Vidal

Ctra. La Sénia Km.2 • ☎ 977 573242 • 43550 ULLDECONA

*Un menjar diferent, un lloc acollidor  
... on la cuina és un art*

estudio *Amó*

Fotos en una hora

**Atenció nuvis:  
regalem un sensacional  
vídeo de boda**

Plaça del Mercat, 1 Benicarló

## Llengua i esport

El tema de la setmana d'aquest semanari torna a girar al voltant de la llengua i el nostre regidor d'Esports o, millor encara, de la nostra llengua i el regidor d'Esports. El tema és bastant seriós com perquè Marcos Marzal se'n face una idea de la gravetat dels seus actes.

**A** Benicarló sempre hi ha gent que maltracta la llengua. Sense anar més lluny, fa un parell de setmanes Vicente Jovaní tornava a fer el ridícul al nostre setmanari germà (i dic germà i no rival perquè tots dos hem entès el nostre caràcter complementari) invalidant la decisió dels filòlegs. De la mateixa manera, doncs, jo podria dir (però no ho faig) que Jovaní és una dona. Ell em podria demostrar el contrari però, és clar, no li acceptaria proves de cap metge, científic o persona amb llicenciatura equivalent. La seua opinió no comptaria. Aquest, però, no és el problema.

La cosa es posa més seriosa quan aquell que ataca el valencià és un càrrec públic. La història és diferent ja que aquí la justícia pot tenir alguna cosa a dir. Siguem sincers, veig improbable que Marzal ingresse a la presó però el treball dels meus companys de Redacció demostra que és possible.

Marzal és un regidor i com a tal té unes obligacions i uns drets. Una de les seues obligacions és la de potenciar la nostra llengua. I no ho

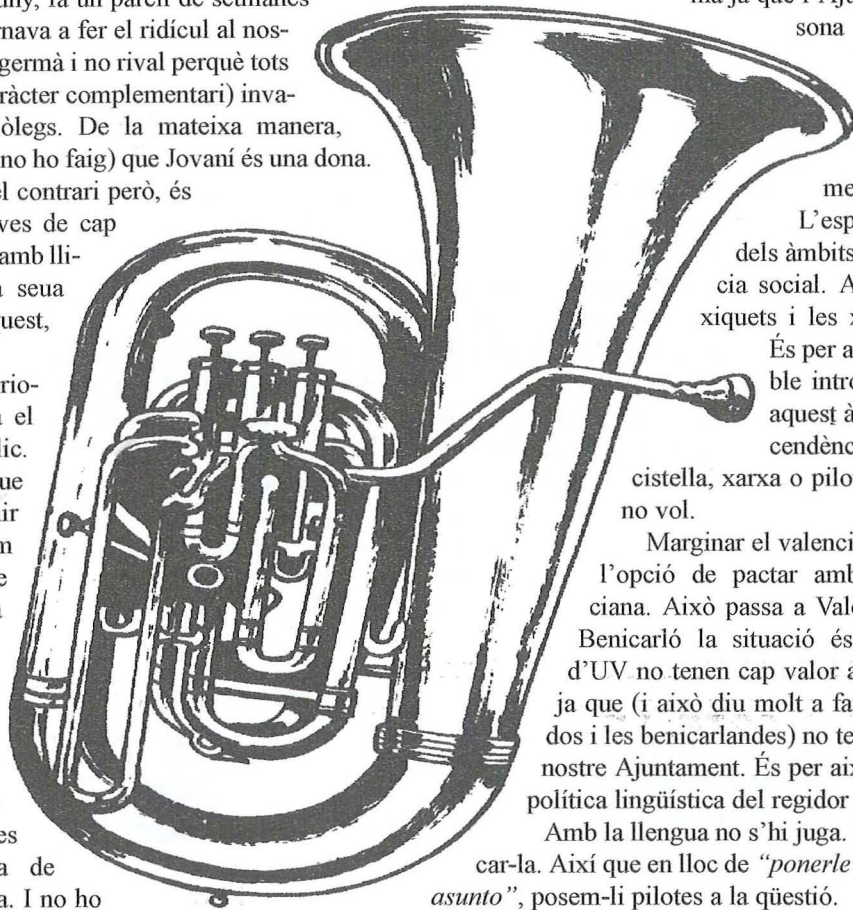
fa. No es pot utilitzar l'excusa del desconeixement de l'idioma ja que l'Ajuntament té una persona capacitada per assessorar els diferents regidors. El problema és que passen olímpicament d'ella.

L'esport, ho sabem, és un dels àmbits de més transcendència social. Avui en dia, tots els xiquets i les xiquetes fan esport.

És per això que és indiscutible introduir el valencià en aquest àmbit. La nostra descendència ha de saber dir cistella, xarxa o pilota. I Marcos Marzal no vol.

Marginar el valencià li possibilita al PP l'opció de pactar amb (des)Unió Valenciana. Això passa a València capital però a Benicarló la situació és diferent. Els vots d'UV no tenen cap valor a l'hora de governar ja que (i això diu molt a favor dels benicarlans i les benicarlades) no tenen representació al nostre Ajuntament. És per això que no s'entèn la política lingüística del regidor d'Esports.

Amb la llengua no s'hi juga. La llei està per aplicar-la. Així que en lloc de "ponerle un par de pelotas al asunto", posem-li pilotes a la qüestió.



# CIACA

PER ÀLEX GOZALBO I BELTRAN  
ESTUDIANT DE COMUNICACIÓ AUDIOVISUAL  
agbmagic@hotmail.com

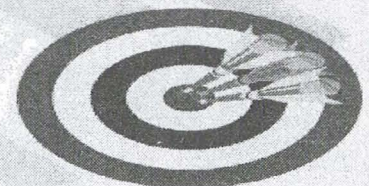
CADENA  
**SER**

• SER MAESTRAT

• RADIO EBRE

• ELS PORTS RADIO (Morella)

Cadena DIAL  
40 Principales  
Cadena SER



**SU NEGOCIO LO CONOCERAN 81.000 OYENTES**

Consulte nuestro departamento comercial - C/Pilar, 1 - 3º - Benicarló - T. (964) 460499

ACTIVITATS

**DIVENDRES 7**

📌 **Escola d'Estiu.**

Els Joves Socialistes del País Valencià presenten l'Escola d'Estiu Olof Palme amb diferents mòduls. Fins al dia 15 d'agost a l'Alberg Juvenil de Benicarló (Av. Iecla, 29).

📌 **CF Benihort.**

Data límit per fer les inscripcions dels jugadors per a la propera temporada. Cal anar a les pistes d'atletisme (18:30-20:00 hores).

📌 **Música Barroca.**

Concert 'A sei voci' (22:30 hores) del III Festival de Música Antiga i Barroca de Peníscola.

**DISSABTE 8**

📌 **Música Barroca.**

'Ensemble Unicorn' en concert (22:30 hores). Sota la direcció de Michael Post.

📌 **La Tinença a peu.**

Organitzat per la regidoria de Benestar Social, dins de la VI Campanya de Prevenció de Drogodependències, i pel Centre Excursionista Xiruca, excursió a la Tinença a Peu. Inscripcions al número 41 del carrer Escoles Cristianes.

📌 **Teatre a Càlig.**

El grup de teatre alcoià 'Pot de plom' presenta 'Historietes medievals'. A la plaça del País Valencià (20:00 hores).

**DILLUNS 10**

📌 **Música Barroca.**

'Cocerto italiano' (22:30 hores). Castell.

**DIMECRES 12**

📌 **Música Barroca.**

Félix Ayo i Emma Jiménez (22:30 hores).

**DIJOUS 13**

📌 **Música Barroca.**

'Les Sacqueboutiers de Toulouse' (22:30 hores). Peníscola.

**DILLUNS 24**

📌 **CD Bló-Vila-real.**

El Vila-real jugarà un amistos al Municipal de la Carxofa contra el CD Benicarló. Aquest serà el darrer partit del Vila-real abans de jugar contra el Madrid.

**DIMARTS 15 (SET)**

📌 **Premis Alambor.**

Data límit per presentar els originals dels XI Premis Alambor. Hi ha 3 categories: contes, assaig breu i investigació idiomàtica. Els treballs han de ser tramesos a la seu de l'associació, al carrer Sant Francesc, 95.

**DIMECRES 23 (SET)**

📌 **Fotografia.**

Finalitza el termini de presentació de les obres per al VI Concurs Fotogràfic Alambor. La temàtica haurà de tractar la problemàtica i l'alternativa de la relació mediambiental i social a les nostres comarques. Cal portar les fotos a la seu d'Alambor.

THE X FILES

Enfronta't al futur...

THE X FILES



'Expediente X'

📌 **REDACCIÓ**

El cinema Capitol presenta aquesta setmana 'Expediente X Enfréntate al futuro'. La pel·lícula significa el canvi de la televisió a les pantalles de cine d'una de les sèries de més èxit dels darrers anys. Els agents Mulder (David Duchovny) i Scully (Gillian Anderson) continuen buscant la veritat. L'argument ha estat un dels secrets més ben guardats fins a la seua estrena als EEUU. El disseny del film intenta, segons els seus creadors, satisfer els fans de la sèrie però, a més, captar l'atenció de nous espectadors.

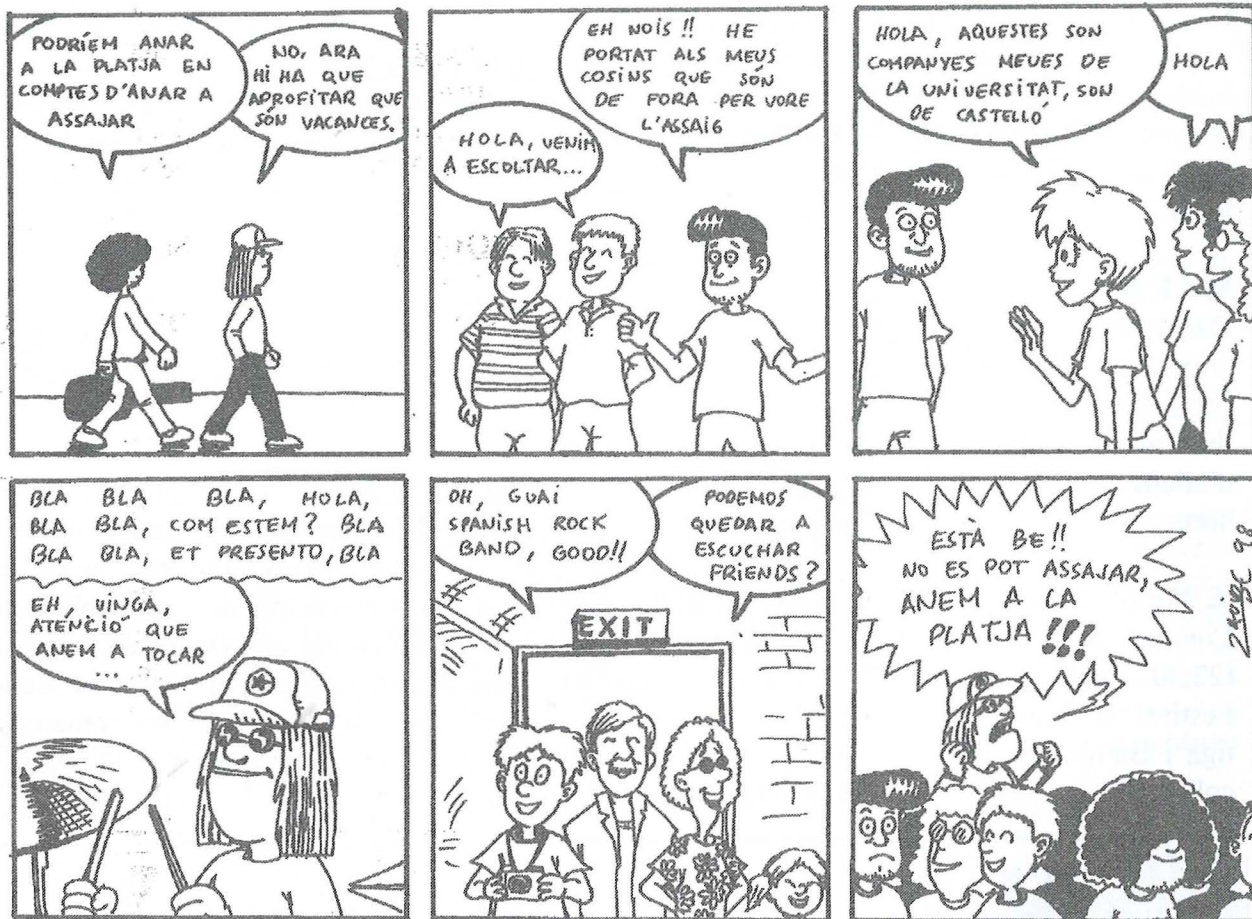
El Regio presenta dues pel·lícules; **Conflicto de intereses** i **La espada mágica**.

# Còmic

EL CÒMIC SETMANAL DE  
XAVIER BURRIEL

III ÈPOCA

Anem a la platja



## Cartellera de Cinema de Benicarló i Vinaròs

de divendres 7 a dilluns 10 d'agost

ESTRENES NACIONALS

Equipats amb



DOLBY ESTEREO DIGITAL

HORARIS

BENICARLÓ

**REGIO**

**CAPITOL**

consulteu horaris

CONFLICTO DE INTERESES  
LA ESPDADA MÀGICA

EXPEDIENTE X

VINARÒS

**J. J. CINEMA**

**COLISEUM**

consulteu horaris

EXPEDIENTE X

TANCAT PER VACANCES